

**Annahme-Bureau.**  
In Posen außer in der  
Expedition dieser Zeitung  
(Wuhelmstr. 17)  
bei C. J. Kritz & Co.  
Breitestraße 20,  
in Grätz bei J. Kriessand,  
in Merseburg bei H. Matthias,  
in Breschen bei J. Jachsch.

# Posener Zeitung.

Einnundneunzigster

Jahrgang.

**Annahme-Bureau.**  
In Berlin, Breslau,  
Dresden, Frankfurt a. M.,  
Hamburg, Leipzig, München,  
Stettin, Stuttgart, Wien:  
bei C. J. Kritz & Co.,  
Haasenstein & Vogler,  
Rudolph Hoffe.  
In Berlin, Dresden, Grätz  
beim „Invalidendank“.

Nr. 338.

Das Honorar für die hiesige Zeitung beträgt  
für ein Jahr 5 Mark, für ein halbes Jahr 3 Mark.  
Die Expedition in Posen nimmt alle Postgebühren  
für den Reichs-Postantrag an.

Donnerstag, 15. Mai.

Inserate 20 Pf. die sechsgehaltene Zeile ober deren  
Raum. Reklamen verhältnismäßig höher, sind an die  
Expedition zu senden und werden für die am fol-  
genden Tage Morgens 7 Uhr erscheinende Nummer bis  
5 Uhr Nachmittags angenommen.

1884.

## Amtliches.

Berlin, 14. Mai. Die Beförderung des ordentlichen Lehrers  
Bert am Realgymnasium zu Dortmund zum Oberlehrer an derselben  
Anstalt ist genehmigt worden. Am Seminar für Stadtschulen zu  
Berlin ist der bisherige ordentliche Lehrer am Realgymnasium  
dieselbst, Dr. Sabbe, als Erster Lehrer angestellt worden.  
Der König hat dem Pionier Cieselski im Niederbischleischen Pion-  
nier-Bataillon Nr. 5 die Kettungsmedaille am Bande verliehen.

## Deutscher Reichstag.

27. Sitzung.

Berlin, 14. Mai. Am Tische des Bundesraths: v. Böttcher,  
Dr. v. Schelling.  
Präsident von Rezekow eröffnet die Sitzung um 12 Uhr  
20 Minuten.  
Erster Gegenstand der Tagesordnung ist die Verathung der von  
den Abgeordneten Dr. Baumbach, Mundel, Raibaur ein-  
gebrachten

## Novelle zur Gewerbeordnung.

Die Antragsteller verlangen die Aufhebung des Theils der §§ 4,  
4a, 5 und 6, der die Handlungsreisenden unter den Hausirerparagraphen  
stellt und den Kolportagehandel beschränkt.

Abg. Dr. Baumbach: Einer Entschuldigung, daß wir schon  
jetzt Änderungsanträge zur Gewerbeordnung stellen, bedarf es wohl  
nicht, nachdem auch die Konserativen und das Zentrum Anträge zur  
Gewerbeordnung angebracht haben, besonders aber deshalb nicht, weil  
die einzelnen Paragraphen oft mit einer Majorität von nur einer  
Stimme angenommen worden sind. Damals haben selbst wir als  
Gegner dieser Bestimmungen nicht geglaubt, daß man in der Auslegung  
der Bestimmungen, eine anstößende Krankheit könne die Verlegung des  
Gewerbeseins an Reisende begründen, so weit gehen könnte, wie es  
geschehen. In Sachsen hat man von den Handlungsreisenden ärztliche  
Bescheinigungen über ihren Gesundheitszustand verlangt — man hat dann  
später Remedur dort geschaffen, aber jene Auslegung des Paragraphen  
kann sich überall und jederzeit wiederholen. Dadurch werden an Mitglieder  
des ehrenwerthen Kaufmannsstandes Forderungen gestellt, wie sonst nur  
an Prostituirte. Die ganze Bestimmung entspringt jenem Mißtrauen,  
das sich in der Gesetzgebung stets dem Handel und der Industrie ent-  
gegenstellt und immer im Gegensatz und zu Gunsten der Landwirth-  
schaft. Handel und Industrie kann aber nur blühen im Ein-  
müthe mit der Landwirthschaft und ebenso umgekehrt — eine Gegnerschaft  
zwischen beiden darf nicht bestehen. Wir sind aber auch, wie Sie wissen,  
voll, wie die Engländer, aber wir sind auf dem Wege es zu werden  
und deshalb müssen wir den Kaufmannsstand schützen. (Beifall links.)  
Noch ein paar Worte über den Kolportagehandel. Man wirft uns in  
der offiziellen Presse vor, daß wir heute diesen Antrag stellen und doch  
in der Kommission damals den Vertrieb unsittlicher Kolportageliteratur  
beschränkt hätten. Das ist doch gar kein Gegenstand. Es fehlt eine  
Zentralinstanz, welche über die zu verbiethende Literatur bestimmt, was  
soll man dazu sagen, daß in einem Bezirk z. B. Schorers Familien-  
blatt verboten ist? (Hört, hört! links.) Jetzt wird in einem Bezirke  
ein Anderer verbotener Bücher aufgestellt, im Nachbarbezirke sind gerade  
diese dort verbotenen Schriften erlaubt und umgekehrt. In einzelnen  
Bezirken ist verboten Reuleaux' Buch der Erfindungen, Nord und  
Süd, Brechens Thierleben, ein Kochbuch (Heiterkeit). Es ist allerdings  
auch in diesen Fällen Remedur eingetreten; im Erlaß des Ministers  
v. Puttkamer hat darauf hingewiesen, daß nur Auswüchse der Literatur  
verboten werden sollen, daß aber jedes Buch vor der Genehmigung den  
Beamten vorgelegt werden müsse. Soll also wirklich ein Beamter das  
ganze Meyer'sche Lexikon durchlesen, bis der Kolportagevertrieb des  
Werkes gestoppt ist? Haben unsere Beamten Zeit dazu und kann der  
Kolporteur so lange warten? Ich komme aus alledem zu dem Antrag,  
daß diese Bestimmung gestrichen werden muß. Der Buchhandel sorgt  
schon selbst dafür, daß die Auswüchse beschränkt werden; der Leipziger  
Berein der Kolportagebuchhändler schließt z. B. alle Kolporteurs, die  
unsittliche Schriften verbreiten, von seiner Gemeinschaft aus. Nehmen  
Sie unseren Antrag an im Interesse des Buchhandels und der Volks-  
bildung. (Beifall links.)

Geb. Reg.-Rath Bödiker: Die Anträge des Vorredners sind  
seit lange der Öffentlichkeit bekannt, es ist also anzunehmen, daß der  
Vorredner alles Material, was gegen die Bestimmungen spricht, in  
Händen hat. Er hat uns aber nur einige im Ueberreifer von unter-  
geordneten Behörden getroffene Verfügungen mitgeteilt, keine Be-  
stimmung der Welt kann so gefaßt werden, daß in den Unterinstanzen  
kein Mißverständnis entsteht. Die Zentralinstanzen aber haben, wie  
der Vorredner selbst bemerkt hat, stets Remedur eintreten lassen. Das  
zeigt doch, daß das Gesetz weder den ehrenwerthen deutschen Kauf-  
mannsstand, noch den Buchhandel geschädigt hat. Es haben auch nur  
einige vorläufige Kaufleute sich beklagt, der gesamte Kaufmanns-  
stand aber hat sich ihnen nicht angeschlossen. Der ganze Vorlaut des  
betreffenden Paragraphen giebt doch auch gar nicht zu Härten Veran-  
lassung. Die Bestimmung will nur verbieten, daß Jemand, dem ein  
Hausirer verweigert ist, seine Waaren in einen Keller legt, sich Ge-  
schäftsmann nennt und nun als Reisender den Schein sich erwirbt, der  
ihm als Hausirer verweigert ist. Die verbündeten Regierungen haben  
geglaubt, gerade durch diese Bestimmungen den Kaufmannsstand zu  
heben und ihr hohes Interesse für den anständigen Kaufmannsstand zu  
bezeugen. (Beifall rechts.) Was den Kolportagehandel betrifft, so hat  
die Linke in der Kommission des Jahres 1883 das Verbot unsittlicher  
Literatur und Prämienschriften gefordert — diese Forderung deckt sich  
mit der Bestimmung der Regierung im Gesetze. Und nun soll diese  
ganze Bestimmung gestrichen werden? Schorers Familienblatt ist in  
einem Falle verboten worden, weil damit Prämien verbunden waren.  
Wo ein Mißgriff geschehen, ist stets Remedur eingetreten. Diese Be-  
stimmungen beschränken keineswegs den Buchhandel, sie stützen vielmehr  
den soliden Buchhandel. (Beifall rechts.)

Abg. A. Hermann: Die deutsch-freisinnige Partei hat geglaubt,  
mit einigen Initiativanträgen debütiren zu müssen. Heute sind es die  
Handlungsreisenden, die die Deutsch-freisinnigen in ihre besondere Obhut  
nehmen, was uns nach den bisherigen Erfahrungen nicht wundern kann.  
Ihr Antrag datirt vom März 1884; bis zum März hat das Gesetz acht  
Wochen bestanden. Und nach einer achtwöchentlichen Erfahrung stellen  
die Herren schon Änderungsanträge? Wo sollen wir denn hinkom-  
men, wenn 8 Wochen nach Inkrafttreten eines Gesetzes die Minorität  
sich Änderungsanträge stellen wollte? Es ist doch auch in den  
8 Wochen so Schreckliches nicht geschehen? Einem sächsischen Hand-  
lungsreisenden ist in Leipzig die Legitimation verweigert worden; statt

sich in Dresden zu beschweren, hat er sich nach Berlin gewandt, da-  
durch ist die Entscheidung verzögert. Sobald aber die Beschwerde in  
Dresden eintraf, hätte die Regierung sofort Abhilfe ge-  
schaffen. Wenn wir verbieten wollen, daß die Hausirer sich nicht als  
Reisende geriren, so müssen dieselben Bestimmungen, die für Hausirer  
gelten, auch für die Handlungsreisenden gelten. Abg. Baumbach wirft  
uns Vorwürfe für die Landwirthschaft und Abneigung gegen den Han-  
delsstand vor. Der Handelsstand hat seine gesetzliche Privilegien;  
wenn wir diese schützen und die unlauteren Elemente von ihm fern-  
halten, darf man uns dann Gegnerschaft gegen den Handelsstand vor-  
werfen? (Beifall rechts.) Bei dem Verbote von „Nord und Süd“,  
von Brehm u. in Sachen hat einfach ein Mißverständnis eines Amts-  
hauptmanns vorgelegen, das alsbald beseitigt worden ist. Wir haben  
dem Kaufmannsstand und dem Buchhandel einen Dienst erwiesen  
durch unsere Bestimmungen und wir werden daran festhalten. (Bei-  
fall rechts.)

Abg. Goldschmidt: Es ist tausend Mal schon ausgeführt  
worden, einen wie großen Segen der Kolportagebuchhandel für die  
Volksbildung hat; die Kenntnis der Klassiker im Volke verdanken wir  
zumeist diesem Zweige des Buchhandels. Wie steht es aber mit den  
geistlichen Druckschriften des Kolportagehandels? Schleiermacher würde  
sich im Grabe umbrehen, wenn er diese Art christlicher Literatur sehen  
könnte. Sie nützt nichts, sie schadet eher, denn der Arbeiter, der sie in  
die Hand nimmt, verachtet sie und wird dadurch der religiösen Literatur  
ganz entfremdet. — Die Maßregel, die gegen die Handlungsreisenden  
jetzt besteht, drückt ihn moralisch und stellt ihn förmlich unter Polizei-  
aufsicht. Die Agitation gegen die Handlungsreisenden hat dieselben  
Gründe, wie die Abneigung vieler kleiner Städte gegen die Eisenbahnen.  
Man will nicht dem auswärtigen Handel, der durch die Reisenden re-  
präsentirt wird, Einlaß gewähren, sondern allein den örtlichen kleinen  
Handel schützen. Eine eher konservative landwirthschaftliche Zuschrift  
(von Schönberg) erkennt diese Gründe der Agitation sehr wohl an,  
meint aber, sie seien unbegründet und gerade eine Schädigung des  
Kleingewerbes. Wollen Sie dem Handwerker wirklich helfen, so sorgen  
Sie, daß er aus den beschränkten Vertriebsverhältnissen herauskommt.  
Mit Ihrer Beschränkung der Handlungsreisenden schlagen Sie, so sehr  
Sie sich auch dagegen wahren, dem ganzen Handelsstande ins Gesicht.  
So mancher, wenn nicht jeder große Handelsherr hat die Schule als  
Handlungsreisender durchgemacht und erkenne keinen Kaufmann als voll  
an, der durch diese Schule nicht gegangen ist. Denken Sie an den Offi-  
zier-Konsum-Berein — er ist hervorgegangen im Anschluß an Schulge-  
deltsch, den von Jüden viel Geschmähten. Glauben Sie, daß der  
Berein nicht bestehen können, wenn die Leiter desselben nicht wie Rei-  
sende zu den einzelnen Bezirken geschickt sind? Sie haben also die  
Bereine werden wie Handlungsreisende hinausgeschickt, um den  
Einkauf zu besorgen. Ihre unbedachten Bestimmungen richten sich  
also auch gegen die Leiter des Offi-Konsum-Bereins. Sene Bestim-  
mungen treffen und beleidigen den ganzen Kaufmannsstand — ich bitte,  
nehmen Sie unseren Antrag an. (Beifall links.)

Abg. v. Schalscha: Ich habe in Folge der herrschenden Un-  
ruhe nicht erfahren können, inwiefern die soeben gehörte Rede mit dem  
Gegenstande in Verbindung steht. Interessant war mir die Beobach-  
tung, daß der Vorredner ein Darwinianer ist, denn er meinte, der  
jetzige Handlungsreisende sei ein Produkt des früheren Hausirers.  
(Heiterkeit rechts.) Der vorliegende Antrag selbst scheint mir auf hal-  
ben Antrage stehen zu bleiben, denn eigentlich müßte er doch auch die  
Beschränkungen für die Hausirer aufheben wollen. Ich meine, der  
Klassenhaß wird bedenklich geschürt, wenn Sie den armen Hausirer be-  
schneiden, den reichen Reisenden aber nicht. (Beifall rechts.) Oder  
glauben Sie, daß die anstößende Krankheit eines Hausirers  
gefährlicher ist, als die eines Reisenden, weil letzterer Glacé-  
handschuhe trägt? Abg. Baumbach hat eine gewisse Mißachtung  
des Gesetzes damit bezeugen wollen, daß er meinte, viele  
Bestimmungen derselben seien nur mit geringer Majorität  
beschlossen worden. Aber das ist doch ein Vorwurf den man den  
meisten Gesetzen wird machen können. Der Antragsteller hat dann  
von der Wichtigkeit des Handels und jener Gemeinschaft mit der  
Landwirthschaft hingewiesen — hat denn aber irgend Jemand das je  
bestritten? Der Handel hat sehr bedeutende Privilegien — wie viele  
Kriege sind allein um die Handelsinteressen geführt worden! — Den  
Paragraphen über den Kolportagehandel mögen Sie fassen wie Sie  
wollen, Mißdeutungen und Mißverständnisse lassen sich nicht vermeiden.  
Überall im Lande habe ich erkannt, daß die Bestimmungen ein Segen  
für das Land sind. Bleiben Sie bei ihnen stehen! (Beifall rechts.)

Abg. Dr. Blum: Ich halte die vorliegende Novelle mehr für  
eine Art Resolution. Den Bestimmungen über den Kolportagehandel  
habe ich immer entgegengetreten und werde deshalb auch heute für den  
Antrag Baumbach stimmen. — Der Herr Regierungskommissar hat  
Recht, wenn er meint, daß ohne die betr. Bestimmung ein Hausirer  
als Reisender erlangen könnte, was ihm als Hausirer verweigert worden.  
Aber deshalb darf doch der Stand des Handelsreisenden dem des  
Hausirers gleichgestellt werden — man darf doch den Unterschied zwi-  
schen Hausirerbetrieb und kaufmännische Thätigkeit nicht außer Augen  
lassen. Der Beschränkung des Kolportagehandels beschränkt die Ver-  
breitung nützlicher und lehrreicher Schriften, sie verlangt von dem  
Beamten ein Urtheil über Dinge, die er nicht beurtheilen kann. Die  
Herren auf der Rechten haben außerdem der ganzen Bestimmung eine  
Fassung gegeben, die so dehnbar ist, daß wir damals gegen dieselbe  
und heute für den Antrag Baumbach stimmen werden.

Abg. v. Kleist-Regow: Die Begründung des Antrags allein  
macht schon seine Annahme unmöglich. Abg. Baumbach konnte keinen  
einigen Fall anführen, der in den Oberinstanzen einen Fehlgriff gethan  
hätte. Er mußte, um überhaupt etwas vorbringen zu können, auf  
Mißgriffe von Unterbehörden zurückgehen, die längst schon berichtigt  
worden sind. — Nebenher führt dann einige Fälle an, in denen Hand-  
lungsreisende Bücher und Prämien ihren Kunden gezeigt hätten,  
worauf dann die betreffenden Agenten, für die die Bestimmungen des  
Gesetzes nicht gelten, gekommen seien, um die Aufträge entgegenzu-  
nehmen, und schildert dann eingehend die jetzige, das Gesetz umgehende  
Praxis des Kolportage-Buchhandels. — Was hätten die Freisinnigen  
nicht Alles schon dem Phantome der Gewerbfreiheit geopfert! Den  
ganzen Handwerkerstand. (Beifall rechts, Lachen links.)

Abg. Kayser: Wenn man, wie die Majorität dieses Hauses,  
auf dem Boden der heutigen Gesellschaft steht, muß man den Schutz  
des Handels verlangen. Wollen Sie keine Organisation des Ge-  
werbes herbeiführen, so müssen Sie dem Handel doch die Freiheit  
lassen. Wer für Hausirer und Handlungsreisende hier auftritt,  
kommt bei den Herren auf der Rechten immer in Gefahr, ein „jüdi-  
scher Aussaiger“ zu sein, denn Herr Adermann und Herr Stöcker

sprechen außer dem Hause und in ihren Versammlungen von dem  
Handel ganz anders, als hier im Hause. Herr Adermann und Herr  
v. Kleist-Regow haben sich mit ihren Reden auf Beschränkung in  
strikten Gegensatz zu dem Rechte auf Arbeit gestellt, das Fürst  
Bismarck proklamirt hat. Herr Debel ist seit 16 Jahren Handlungs-  
reisender und doch hat man jetzt gegögert, ihm eine Legitimation zu  
geben. (Hört, hört! links.) Das der Kolportagehandel mitunter Aus-  
wege suchen muß, ist bedauerlich, aber doch natürlich, wenn die Be-  
höörden mit der Legitimationstheilung Wochen lang zögern. Wenn  
auf der Rechten immer der Versuch gemacht wird, Nahrungsmitteln und  
Arbeiter moralisch zu schützen, so meine ich, daß auf den Ritterguts-  
besitzer ein unsittliches Buch denselben Eindruck macht wie auf Tage-  
elöhner. Die Schule muß dafür sorgen, daß man an solchen Büchern  
keinen Gefallen findet, nicht die soziale Stellung. — Abg. Goldschmidt  
hat gemeint, viele Mängel des Kleingewerbes beruhten auf der Er-  
ziehung. Ich meine, sie sind die Schuld unserer Zustände überhaupt,  
denen nur die soziale Reform abhelfen kann. Aber es hilft dem  
Kleinen nichts, wenn neben ihm ein Polizist steht, der ihn drückt und  
noch kleiner macht.

Die Diskussion wird geschlossen. Als Antragsteller erhält das Wort  
Abg. Mundel: Wenn man, wie Herr v. Kleist-Regow es ge-  
than, uns den Vorwurf macht, wir treiben Vandalismus, warum  
sollten wir es nicht, nachdem es neulich der Reichstanzler gethan?  
Aber es ist gar nicht unsere Absicht. Wir wollen nur wiederherstellen,  
was der Reichstag in zweiter Lesung beschlossen. Daß Herr Ad-  
ermann dagegen ist, nimmt uns nicht Wunder, er ist ja Vater der Be-  
stimmung. Man wirft uns vor, die Frist zwischen heute und dem  
Inkrafttreten sei zu kurz, so erinnere ich Sie, daß die Frist jetzt eben-  
so lang ist, wie die zwischen der 2. und 3. Lesung des Gesetzes. Und  
doch genügt sie damals zur Aenderung des Beschlusses. Das hoffen  
wir auch heute. Wir haben die Bestimmungen von vornherein als  
schlecht erkannt und deshalb sind wir schon heute mit unserem Antrage  
hervorgetreten. Wir arbeiten, wie Sie sehen, schnell und das ist doch im  
Sinne des Reichstanzlers, dem der Reichstag zu langsam arbeitet. Wir  
werden uns damit die Gunst des Herrn Reichstanzlers erwerben, beson-  
ders, da wir dabei nicht von dem Rechte auf Arbeit sprechen, das der  
Reichstanzler aus einer mißverständlich aufgefaßten Stelle des Land-  
rechts abgeleitet hat. — Herr v. Schalscha hat meine vollen Sympa-  
thien für erworben (Heiterkeit), als er meinte, wir seien nicht weit  
genug gegangen. Ganz recht, das wird schon kommen! Wir sprechen  
jedoch heute nur von dem Statutentwurf. Ich meine, die Legitimation  
soll weiter nichts sein, als eine Vermeidung der geschehenen Anmel-  
dung. Etwas Weiteres darf doch nicht möglich sein, nachdem sich nach  
dem Kaufmannsstande in Verbindung getreten ist. Es ist natürlich,  
daß durch diesen Verein zu dem unproduktiven Kaufmannsstande sich  
der produktive Militärstand gesellt. (Heiterkeit.) Der Militärstand ist  
ja produktiv, denn Herr v. Schalscha meint ja, der Militärstand pro-  
duzirt die Kupons. (Heiterkeit.) Mag der Herr mir doch sagen, wann  
in Deutschland oder Preußen Kriege zu Gunsten des Handels geführt  
worden sind. — Und der Kolportagehandel? Glauben Sie wirklich,  
daß Polizeibeamte über den Werth oder Unwerth von Druckschriften  
urtheilen können? Doch wohl nicht — und da wollen Sie von dem  
Polizeurtheil das Schicksal der Volksliteratur abhängig machen!  
Ich bitte Sie, stimmen Sie unserem Antrage bei. (Lebhafter Bei-  
fall links.)

Das Haus tritt in die zweite Lesung ein.  
Geb. Reg.-Rath Bödiker: Ich muß nochmals die Zumuthung  
zurückweisen, als ob die Regierung gegen den Handelsstand eingenom-  
men sei. Das ist keineswegs der Fall, die Regierung bringt dem  
Kaufmannsstande die wärmsten Sympathien entgegen. — Ich erinnere  
nochmals daran, daß der vorliegende Antrag betreffend den Kolportage-  
handel ganz im Widerspruch steht mit dem, was Abg. Baumbach damals  
in der Kommission beantragt hat. — Abgeordneter Dr. Blum meint,  
es sei nicht richtig, die Handlungsreisenden zu behandeln wie die Hau-  
sirer. Das will das Gesetz auch gar nicht; die Bestimmungen für  
Hausirer und für Reisende sind durchaus verschieden. — Was die Zei-  
tungsausnahme betrifft, die das Material gegen das Gesetz abgeben  
sollen, so handelt es sich zunächst um den Pirater Fall. Da ist denn  
allen liberalen Blättern das gleiche Verzeichniß der verbotenen Bücher  
und der gleiche Leitartikel überantwortet worden. (Heiterkeit rechts.) Wenn  
der Abg. Mundel meint, der Herr Reichstanzler treibe Vandalismus,  
so muß ich das zurückweisen. Er treibt hohe Politik zum Wohle des  
Vaterlandes. (Heiterkeit links.) Die Agitation überläßt er Anderen.  
(Große Heiterkeit links.) Auch daß er den Kaufmannsstand als unpro-  
duktiv bezeichnet, muß ich befreiten. (Beifall rechts.)

Abg. Mundel: Der Herr Regierungskommissar hat wohl nicht  
die Aufgabe, zu erläutern, was der Herr Reichstanzler gesagt hat.  
(Heiterkeit.) Wir haben wenigstens neulich gehört, wie der Herr  
Reichstanzler zweimal hier gesagt hat: Wählt keinen Fortschritts-  
mann! (Sehr richtig! rechts.) Es liegt wohl nicht im Ressort des  
Herrn Regierungskommissars, dies zu bestritten. Mit demselben Rechte  
könnten wir hier zum Lande sagen: Wählt keinen Abgeordneten, der  
zur Partei Bismarck sans phrase stimmt. (Widerspruch rechts.)  
Wir haben unsere Meinung nicht geändert und verlangen heute  
nur, was wir damals in zweiter Lesung beschlossen haben. (Beifall links.)

Die Diskussion wird geschlossen und der erste Theil des Antrags  
Baumbach und Genossen mit 142 gegen 123 Stimmen abgelehnt,  
worauf der zweite Theil des Antrags in namentlicher Abstimmung  
mit 144 gegen 122 Stimmen abgelehnt wird.

Das Haus vertagt sich. Auf eine Anfrage des Abg. Dr.  
Windthorst theilt der Präsident mit, daß er beabsichtigt, dem  
Hause morgen eine Vertagung vorzuschlagen.

Nächste Sitzung: Donnerstag 1 Uhr.  
Tagesordnung: Novelle zur Maß- und Gewichtsordnung, Dyna-  
mitvorlage, Wahlprüfungen, Berichte der Rechnungs- und Petitions-  
Kommissionen. Schluß 5 Uhr.

## Preussischer Landtag.

## Abgeordnetenhaus.

27. Sitzung.

Berlin, 14. Mai. Am Ministertische: v. Scholz, Raibach.  
Präsident v. Köller eröffnet die Sitzung um 10½ Uhr.  
Zu Ehren des Andenkens des verstorbenen Abgeordneten Ottom  
(7. Biegnitzer Wahlkreis) erheben sich die Mitglieder des Hauses von  
ihren Plätzen.

Das Haus tritt in die Tagesordnung ein und erteilt auf Antrag  
der Budgetkommission dem Entwurfe, betr. die



## Briefe und Zeitungsberichte.

Berlin, 14. Mai.

Der „Staats-Anz.“ enthält im nichtamtlichen Theile nachstehende Mittheilung:

„Dem Könige allein steht nach Artikel 45 der Verfassungsurkunde die vollziehende Gewalt zu. Mit dieser ausdrücklichen Vorschrift der Verfassung steht es im Widerspruch, wenn gelegentlich von Wahlprüfungen das Haus der Abgeordneten beschloffen hat, die Staatsregierung aufzufordern, diejenigen Beamten, welche sich bei einer Wahl eine Ueberschreitung ihrer Amtsbefugnisse haben zu Schulden kommen lassen, zur Verantwortung zu ziehen. Se. Majestät der König haben aus Anlaß eines derartigen jüngsthin stattgehabten Vorgangs in einem an das Staatsministerium gerichteten Erlasse vom 8. d. Mts. Allerhöchster Willensmeinung dahin kundzugeben geruht, daß dieser und ähnliche Beschlüsse des Hauses in die Rechte eingreifen, welche Artikel 45 der Verfassung dem Könige vorbehält. Se. Majestät hätten durch den von Allerhöchstdenselben auf die Verfassung geleiteten Eid die Verpflichtung übernommen, in gleicher Weise wie jede andere Bestimmung der Verfassung, auch deren Artikel 45 und die Rechte der Krone und Ihrer Nachfolger an derselben unverbrüchlich aufrecht zu erhalten. Se. Majestät haben demgemäß die Erwartung ausgesprochen geruht, daß das Staatsministerium bei allen Vorgängen der in Rede stehenden Art den Artikel 45 der Verfassung und die Grenze, welche derselbe zwischen der gesetzgebenden und der vollziehenden Gewalt vorgezeichnet, geltend machen und wahren werde.“

Leipzig, 14. Mai. [Prozeß gegen Kraszewski und Gentsch.] Auf Antrag des Verteidigers, Rechtsanwalt Dr. Saul, wird der Zeuge Paul telegraphisch vorgeladen. Der Angeklagte Gentsch giebt zu, die Mobilmachungsinspektion und das Reglement für die Pferdeaushebung an Adler geliefert zu haben. Es werden hierauf Gutachten des General-Kommandos des 3. Armeekorps und des Kriegsministeriums verlesen. Aus einem Brief des Angeklagten Gentsch vom 8. März 1881 geht hervor, daß dieser den Fortifikationsplan von Metz für 80 Mk. an Adler geliefert hat, nachdem er vorher erfahren hatte, daß Adler ein Agent der russischen Regierung war. Der Plan ist dem Heft Nr. 23 der „Mittheilungen des Ingenieurkorps“ entnommen, welche Mittheilungen in einem Gutachten des Kriegsministeriums als sekret bezeichnet werden. Gentsch erklärt, nicht gewußt zu haben, daß die Mittheilungen des Ingenieurkorps sekret seien. In einem Briefe vom 12. April 1881 verspricht Gentsch, der russischen Regierung die Bestimmungen über den Festungsbau zu liefern. Auch diese Bestimmungen werden durch Gutachten des Kriegsministeriums als sekret bezeichnet, während Gentsch dieselben für nicht sekret gehalten haben will.

Paris, 14. Mai. Heute beäugnete die chinesische Gesandtschaft die Verhandlung zwischen Frankreich und China, persönlich zu der Verhandlung zwischen Frankreich und China, welche seine Mission in Paris in so glücklicher Weise eingeleitet habe. Jules Ferry hat Li-Fong-Pao, dem Vizekönig Li-Fung-Chang gegenüber das Vertrauen zum Ausdruck zu bringen, welches Ferry zu seiner Vermittelung im Interesse der neuen Handels- und Freundschaftsbeziehungen hege, denen der Vertrag von Tientsin zum großen Nutzen beider Länder die Wege gegeben habe.

London, 14. Mai. Das Unterhaus verwarf heute mit 222 gegen 84 Stimmen die Vorlage betreffend den Bau eines Kanaltunnels. Die Regierung hatte sich gegen die Vorlage ausgesprochen.

Kairo, 14. Mai. Der Aufstand nähert sich Dongola. Debbah ist gegenwärtig die letzte Telegraphenstation über Dongola hinaus, die im Betriebe ist.

### r. Stadtverordneten-Sitzung

am 14. Mai.

Anwesend sind 25 Stadtverordnete, und zwar die Herren: Brodski, Szapski, Fontane, Dr. Friedländer, Herz, Jädel, B. Jaffe, Rantowicz, Risten, Klemme, König, Kronthal, Dr. Landsberger, Dr. Lebinski, Lipner, Wilk, Orgler, Brauns, Köfel, Rosenfeld, Schweiger, Tschuschke, Türl, Victor, Ziegler. Von Magistratsmitgliedern sind zugegen: Bürgermeister Herse, Stadträte: Andersch, Stadtbaurath Gruber, Dr. Lappe, Schmidt.

Zunächst werden einige Wahlen vorgenommen, wobei im Namen der Wahlkommission Stadtbaurath Ziegler berichtet. Zum Ortsbezirks-Vorsteher für den XIII. Bezirk wird Kaufmann Benno Rantowicz, zum Waisenrath für den Bezirk der Wallische Klempermeister Meier, zu Mitgliedern des gewerblichen Schiedsgerichts aus der Zahl der Arbeitnehmer der Mobelfabrikerei und der Eisenfabrik Bittel gewählt.

Ueber den gegen die evangelische Kreuzkirchengemeinde anzustellenden Prozeß wegen Rückstattung eines zur Errichtung des ehemaligen Schulgebäudes auf dem Graben aus städtischen Mitteln gezahlten Betrages berichtet im Namen der Rechtskommission, welcher diese Angelegenheit von der Versammlung überwiesen worden war, Stadtbaurath Tschuschke. Danach sind vom Bau jenes ehemaligen Schulgebäudes, welches auf dem Grundstück der Kreuzkirchengemeinde errichtet wurde, aus dem Kommunal-Schulfonds im Jahre 1824 2986 Thlr. hergegeben worden. Als nun im Jahre 1867 in diesem Gebäude eine Simultanschule untergebracht werden sollte, protestirte dagegen die Kirchengemeinde, indem sie geltend machte, daß dasselbe für eine evangelische Schule errichtet worden sei, und erbot sich, an die Stadtgemeinde den Betrag von 2500 Thlrn. zu zahlen, wogegen diese allen Ansprüchen auf das Gebäude entsagen sollte; die Offerte wurde jedoch nicht angenommen. Gegenwärtig will nun die Kirchengemeinde an Entschädigung gar Nichts zahlen. In der Rechtskommission sind die Ansichten darüber, ob ein Anspruch auf Entschädigung im Wege des Prozeßes Aussicht auf Erfolg habe, getheilt. Nach der Gründungsurkunde ist der Betrag von 2986 Thlrn. der Kirchengemeinde zur Errichtung eines Schulgebäudes, welches Eigenthum der Gemeinde sei, übergeben worden. Es ist nun von einigen Mitgliedern der Rechtskommission geltend gemacht worden, daß nach den Bestimmungen des A. L. R. der Geschenke in diesem Falle die Kreuzkirchengemeinde, zur Entschädigung verpflichtet sei, wenn der Zweck, zu dem das Geschenk gewährt worden ist, nicht erfüllt werden kann. Die Versammlung beschließt, in diesem Sinne, den Magistrat zu ersuchen, die Angelegenheit weiter zu verfolgen, insbesondere zunächst festzustellen, inwieweit eine Bereicherung der Kirchengemeinde in diesem Falle vorliege.

Für je einen Zeichenlehrer der Mittel-, Bürger-

Bestellung eines Nachtragsetats für das Jahr vom 1. April 1884/85 (Anlauf von Bahnen für den Staat), seine Zustimmung und setzt denselben in Einnahme und Ausgabe auf 3 381 588 M. fest.

Es folgt die zweite Beratung des Entwurfs, betr. die Stempelsteuer für Kauf- und Lieferungsverträge im kaufmännischen Verkehr und für Wertverbindungsverträge.

§ 1 hebt die Rabinetsordre vom 30. April 1847, die Bestimmung unter Nr. 23 d. des Tarifs zur Verordnung von 1867, sowie die Bestimmung unter Nr. 28 d. des Tarifs vom 7. August 1867 auf und bestimmt, daß Verträge, welche lediglich mit Rücksicht auf die Bestimmungen des § 9 a und b des Reichsgesetzes vom 1. Juli 1881 von der Reichsstempelabgabe ausgeschlossen sind, einem Landesstempel von 1,50 Mark unterliegen.

Abg. Lohren: Im Gegensatz zu der Unklarheit, welche das Reichsstempelgesetz im kaufmännischen Leben geschaffen hat, strebt das vorliegende Gesetz eine große Klarheit an und will besonders eine größere Sicherheit in unserem Landesstempelgesetz schaffen, namentlich aber Klarheit darüber bringen, welche Lieferungsverträge im kaufmännischen Verkehr dem Landesstempel unterliegen und wie hoch dieser Stempel sein soll. Ich muß der Regierung meinen Dank für ihr entgegenkommen in der Kommission aussprechen und hoffe, daß sie auch im Bundesrathe Schritte thun wird, die durch das Reichsstempelgesetz dem Waarenverkehr geschaffenen Belastungen aufzuheben. Ich bitte Sie, § 1 nach dem Beschlusse der Kommission anzunehmen.

Abg. Zelle: Auch ich sehe den Hauptvorteil dieses Gesetzes in der Erklärung des Regierungskommissars, die in der Kommission abgegeben worden, daß nämlich Handelsverträge, die durch Korrespondenz zu Stande gekommen sind, von diesem Gesetz nicht betroffen werden. Es wird dies das kaufmännische Publikum sehr beruhigen. Dankbar würde ich sein, wenn die Regierung eine Auskunft ertheilen wollte, wie der Unterschied zwischen Betriebsmaterialien und Betriebsmitteln in Bezug auf die Stempelsteuer zu fixiren ist.

Minister v. Scholz: Eine allgemeine Beantwortung dieser Frage läßt sich nicht geben; es wird in jedem konkreten Falle Entscheidung zu treffen sein. Die Erklärung des Regierungskommissars in Ihrer Kommission will ich zur Beruhigung des Publikums hier bestätigen. (Beifall.) Daß durch das Reichsstempelgesetz eine Verwirrung in vielen Fällen geschaffen ist, kann ich nicht leugnen. Doch kann ich in Aussicht stellen, daß von der Regierung im Bundesrathe demnächst eine Novelle zum Stempelsteuergesetz eingebracht werden wird, welche dieser Verwirrung abhelfen soll. (Beifall.)

Hierauf wird § 1, sodann ohne Diskussion die §§ 2 und 3 und damit die ganze Vorlage angenommen.

Es folgen

### Petitionsberichte.

Der Volkswirtschaftliche Verein für die Rheinlande petitionirt um

#### Verschärfung der Sonntagsruhe.

Die Kommission beantragt, die Petition der Regierung zur Berücksichtigung zu überweisen.

Abg. Dr. Graf (Elberfeld): Ich bitte Sie diesem Antrage nicht zuzustimmen. Die Petenten und die Kommission kommen in Konsequenz ihrer Forderung zu Eingriffen in die Selbstbestimmung der Einzelnen. Wenn die Petenten fordern, daß die Beamten dieselbe Sonntagsruhe erhalten sollen, wie der Bürgerstand, so kann das doch nur heißen, wie ein Theil der Bürgerschaft. Denn die gesamte Bürgerschaft kann die Sonntagsruhe nicht genießen; es ist unmöglich, daß Alles feiert. Die Petenten fordern ferner, daß an Sonntagen wenigstens der Güterverkehr auf den Bahnen ruhen soll. Das würde doch sehr bedauerlich sein. Soll man z. B. Kohlentransporte am Sonntag aus dem Weg halten lassen? Das würde einen Ausbau unserer Bahnhöfe erfordern, der Millionen kosten würde. (Hört, hört!) Was die Sonntagsruhe der Bahnbeamten betrifft, so erachtet man hier allerdings eine größere Freiheit für die Beamten erforderlich. Aber deshalb dürfen Sie doch nicht gleich die Personengesamte am Sonntag verbieten, dann müßten Sie auch Pferdebahnen und Droschkenverkehr am Sonntag aufheben und die Stadter in ihre vier Wände bannen. Erhalten wir unsern Volke den Sonntag; ich sehe damit auf dem Boden des neuen Testaments, daß da sagt, der Mensch ist nicht um des Sabbaths willen, sondern der Sabbath um des Menschen willen da (Beifall links). Der Kirchenbesuch aber ist nicht die einzige Feier des christlichen, deutschen Sonntags (Beifall links).

Abg. Stroffer: Ich stelle mich ganz auf den Boden des Kommissionsantrages. Der Vorredner sagt, er könne in Bezug auf die Güterzüge der Forderung durchaus nicht zustimmen. Aber es ist doch in England und Amerika möglich — weshalb denn also nicht auch bei uns. Um in Gottes freier Natur sich zu ergehen, braucht man keine Eisenbahn; für Berlin genügt der Thiergarten, man bedarf keines Ausfluges nach Neustadt-Neubabelsberg. Die Extrazüge führen nur zu Zuchtlosigkeit. Man sichere den Arbeitern die Sonntagsruhe und dem Volke überhaupt, um seiner geistigen Gesundheit willen. Erhalten wir unserm Volke die Feier des Sonntags — nach dem Gottesdienste ist immer noch Zeit zu unschuldigen Vergnügungen. (Beifall links.)

Geb. Reg.-Rath v. d. Brinken: Die Regierung hat schon vor Jahresfrist die Bestimmungen über die Sonntagsfeier sammeln lassen. Was die Frage der Kommission betrifft, ob diese Bestimmungen genügen, so hat sich ergeben, daß eine Verschärfung der Bestimmungen nicht nöthig erscheint. (Beifall links.) Die Bestimmungen treffen Sorge, daß Jeder ungehindert den Gottesdienst besuchen kann und ferner, daß die Feier des Gottesdienstes keine Störung erleidet. Auf die Details dieser Bestimmungen eingehen, liegt außerhalb meines Ressorts. Die Kommission hat gemeint, die Polizeibehörden seien zur Kontrolle dieser Bestimmungen nicht geeignet. Das ist aber nicht der Fall, auch sind die Polizeibehörden zu strenger Durchführung der Bestimmungen angehalten.

Geb. Rath Rödenbeck führt aus, daß die Eisenbahnverwaltung in Gewährung der Sonntagsruhe für ihre Beamten bereits jetzt alles Mögliche thue und ein Mehr nicht gut durchführbar sei.

Abg. v. Tiedemann-Bomst giebt die Erklärung ab, daß seine Partei nach den Darlegungen der Regierungs-Kommissionen lediglich dem Antrage Graf auf Ueberweisung der Petition als Material zustimmen könne. Die englische Sonntagsfeier sei für das deutsche Volk keineswegs erwerbswerth, übrigens sei es zweifelhaft, ob die englische Sonntagsfeier auch eine richtige Sonntagsheiligung mit sich bringe.

Die Abg. Bachem und Frhr. v. Peereboom treten mit Nachdruck für den Antrag der Kommission ein, dessen Annahme keineswegs den Betrieb am Sonntag in lästiger Weise hemmen und beschränken würde.

Abg. Dr. Wagner (Havelland): Die Fortschritte der modernen Technik haben dem Arbeiter keinen Vortheil gebracht, vielmehr nur neue Lasten auferlegt, mehr Arbeit aufgebürdet. Sie können sich nicht selbst helfen, der Staat muß für sie eintreten, die Sonntagsarbeit anbieten und dafür sorgen, daß Sonntags alle Verkaufsstände geschlossen bleiben. Im Interesse der Humanität und des Christenthums ist staatlicher Zwang nothwendig.

Die Diskussion wird geschlossen und der Antrag der Kommission, auf Ueberweisung der Petition zur Berücksichtigung mit den Stimmen des Zentrums und der Konservativen angenommen.

Das Haus vertagt sich darauf bis Donnerstag 10 Uhr.

Tagesordnung: Kleinere Vorlagen. Petitionen.

Schluß 1 Uhr.

und 4. Stadtschule, welche sich an der Ausstellung von Schülerarbeiten in Berlin betheiligen werden, hat Magistrat den Betrag von 100 M. beantragt, um diese Lehrer dadurch in den Stand zu setzen, die Ausstellung selbst zu besuchen. Nachdem Stadtbaurath Rantowicz über diese Angelegenheit im Namen der Finanzkommission berichtet hat, wird der obige Gesamtbetrag von 300 M. bewilligt, jedoch mit der Maßgabe, daß die drei Zeichenlehrer dem Magistrat einen gemeinsamen Bericht über die von ihnen auf der Ausstellung gemachten Wahrnehmungen erstatten.

Für den früheren Hilfslehrer an dem städtischen Realgymnasium, Herrn T., wird gemäß dem Magistratsantrage, welcher vom Stadtbaurath Fontane befürwortet wird, pro April d. J. eine Remuneration von 150 M. bewilligt.

Einem städtischen Lehrer wird unter Berücksichtigung der Nothlage desselben, nachdem Stadtbaurath Herz hierüber berichtet hat, gemäß dem Magistratsantrage eine Unterstützung von 150 M. gewährt.

Ueber den Entwurf einer Polizeiverordnung für die Stadt Posen, betreffend die Reinhaltung der Grundstücke und Wegschaffung der Abwässer- und Abfallstoffe von denselben, berichtet im Namen der Spezialkommission Stadtbaurath Dr. Landsberger. Derselbe weist darauf hin, daß es sich bei dieser Angelegenheit um eine möglichst sanitäre Einrichtung der bestehenden Verhältnisse handle, möge man immerhin auch im Prinzip abgefragter Feind des Senfgruben-Systems sein. Die Polizeibehörde habe ihren ursprünglichen Widerspruch gegen die Senfgruben bei Neubauten aufgegeben, und wolle dieselben salutaris zulassen. Die Kommission habe beide Entwürfe, den der Polizeidirektion, und den des Magistrats, in eingehender Weise geprüft, und beantrage nur wenige, jedoch prinzipiell wichtige Änderungen derselben. Die Abfuhr solle durch einen Generalunternehmer mit Dampfbetrieb erfolgen; man hoffe, daß man mit einem verhältnismäßig geringen Geldebetrage, der überdies von den Hausbesitzern aufgebracht werden solle, auskommen werde. Hauptsache werde bei der Reinhaltung und Wegschaffung eine minutiöse Reinlichkeit sein. Von Bedeutung sei ferner, wie Stadtbaurath Orgler hervorhebt, daß alle bestehenden Wasserlosets beseitigt werden sollen. Stadtbaurath Rantowicz hebt hervor, daß zwar die Kosten für die Hausbesitzer nicht unbedeutend seien, letztere dieselben jedoch mit Rücksicht auf das allgemeine sanitäre Interesse gern tragen werden. — Es wird hierauf in die Beratung der einzelnen Paragraphen des Entwurfs eingetreten, wobei der Magistratsentwurf zu Grunde gelegt wird, und Stadtbaurath Dr. Landsberger referirt. § 1 wird angenommen; derselbe lautet: „Die Hofräume jedes Grundstücks müssen rein und sauber gehalten werden. Die Verpflichtung hierzu liegt dem Eigentümer oder dem von der königl. Polizeibehörde bezeichneten Verwalter des Grundstücks ob. Jede Verunreinigung der Höfe ist verboten.“ — Bei § 2 entwidelt sich eine lebhafteste Diskussion über den Ausdruck und den Gebrauch des Wortes „Desinfektion.“ Im Magistratsentwurf war gesagt: „Jeder Eigentümer oder Verwalter eines Grundstücks ist verpflichtet, die auf dem Grundstück befindlichen Abtritte und Senfgruben, Latrinen, Schammlästen, Abwaschanlässe und Abwässer auszuweichen zu desinfizieren.“ in dem Entwurfe der königlichen Polizeidirektion dagegen lauteten die letzten Worte dieses Satzes: „durch ausreichende Desinfektion in geruchlosem Zustande zu erhalten.“ — Stadtbaurath Dr. Landsberger beantragt dagegen mit Rücksicht darauf, daß eine vollständige Desinfektion nach dem gegenwärtigen Stande der Wissenschaft nicht möglich ist, an Stelle der letzten Worte zu setzen: „möglichst geruchlos zu erhalten.“ — Stadtbaurath Orgler erklärt: Die Kommission sei von Dr. Landsberger überzeugt worden, daß es kein gewöhnliches Desinfektionsmittel gebe, welches radikal wirkt, und daß eine vollständige Desinfektion sehr theuer sei; da jedoch das Wort „Desinfektion“ einmal üblich sei, so werde es sich empfehlen, dasselbe in der Polizeiverordnung beizubehalten, die Polizeidirektion dagegen um eine authentische Erklärung über die von ihr gemeinten Desinfektionsmaßregeln zu ersuchen. — Stadtbaurath Fontane macht gegen den Kommissionsantrag geltend, daß die Polizeidirektion gar nicht im Stande sein werde, die gewünschte Auskunft zu geben; es würden sich vielmehr die Desinfektionsmaßregeln immer nach dem jeweiligen Stande der Wissenschaft richten müssen. Da sich ebenso wenig die Fassung: „möglichst geruchlos zu erhalten“ empfehle, so möge die Versammlung der Fassung in dem Magistrats-Entwurf zustimmen. — Stadtbaurath Herz betont die Nothwendigkeit, bei den Desinfektionsmaßregeln jeder Willkür der ausführenden Polizeiorgane vorzubeugen, und daher um eine genaue Interpretation des Wortes „Desinfektion“ zu ersuchen. — Stadtbaurath Jädel ist der Ansicht, daß man in der bisherigen Weise mit der Beratung nicht vorwärts komme, und beantragt: die Versammlung möge die Kommissions-Vorschläge nach deren Verlesung en bloc annehmen, und den Magistrat ersuchen, unter Berücksichtigung dieser Vorschläge mit der Polizeidirektion die Polizeiverordnung zu vereinbaren. — Bürgermeister Herse stimmt diesen Anträgen bei, und empfiehlt, nicht erst Interpretationen in Betr. des Wortes „Desinfektion“ zu verlangen; selbst das Reichs-Gesundheitsamt werde eine erschöpfende Interpretation nicht geben können. — Stadtbaurath Rosenfeld weist darauf hin, daß, wenn die Polizeidirektion das ungewisse Recht habe, eine Polizeiverordnung in Betr. der Reinhaltung der Grundstücke zc. selbständig zu erlassen, trotzdem aber wiederholt Entwürfe zur Beratung vorlegt, man wohl annehmen dürfe, daß sie beabsichtigt sei, sich in dieser Angelegenheit mit den Bewohnern unserer Stadt auf guten Fuß zu setzen. Es werde sich folgende Fassung empfehlen: „möglichst ausreichend zu desinfizieren.“ — Bei der Abstimmung werden abgelehnt: die Anträge der Stadtbaurathen Rosenfeld und Jädel, dagegen wird angenommen die Fassung im Magistratsentwurf: „ausreichend zu desinfizieren“. Die weiteren Bestimmungen des § 2 lauten: „Eine gleiche Verpflichtung liegt den Inhabern öffentlicher Lokale und Etablissements, den Fabrikanten, Bauunternehmern und ähnlichen Personen bezüglich der Aborte und Pissoirs für ihre Lokale, Fabrikstätten, Gewerbeanlagen, Baupläze und Etablissements ob. Für außerordentliche Zeiten bleibt es der Polizeibehörde vorbehalten, ein besonderes Desinfektionsverfahren anzuordnen.“ § 3 bezieht sich auf die Verpflichtung des Grundstückbesizers, für die Bewohner seines Grundstücks eine Müllegrube und eine Aschengrube resp. Aschenlaster, sowie erforderlichenfalls eine Dunge- und Mistgrube anzulegen zc. § 4. Dunge-, Müll- und Aschengruben, sowie die Müll- und Aschenlaster müssen mindestens alle 14 Tage geräumt und gereinigt werden, und zwar die Dunge- und Mistgruben in den Monaten April bis inkl. September bis 6 Uhr, in den übrigen Monaten bis 7 Uhr Morgens. Die Abfuhr von Pferbedünger darf bis 10 Uhr Morgens erfolgen. (Im Magistratsentwurf hieß es: bis 9 Uhr Morgens; doch wird auf Antrag des Stadtbaurathen Köfel diese Bestimmung in obiger Weise abgeändert.) Zum Transport des Inhalts der Dünger- und Mistgruben dürfen nur solche Wagen zc. verwendet werden, welche bedeckt, fest und dicht sind. — § 5 bezieht sich auf die Anlage der erforderlichen Pissoirs und Aborte in jedem bewohnten Grundstücke, wobei diese Bedürfnisanstalten für die Geschlechter getrennt sein müssen. — § 6. In allen Gebäuden, die zum längeren Aufenthalte von Menschen dienen, müssen die menschlichen Exkremente in Gruben oder beweglichen Behältern (Tonnen, Kübeln, Eimern) gesammelt werden.“ § 7. Die Gruben müssen außer allem Zusammenhange mit den die Stadt durchschneidenden Wasserläufen stehen, und in keiner Weise mit der Hausentwässerung in Verbindung stehen, und umbrachend hergestellt sein. Auf Antrag der Kommission werden folgende Bestimmungen im Magistratsentwurf ganz gestrichen: „Unmittelbar über der Grube muß sich ein mindestens 20 Centimeter weites senkrechtes Abfallrohr befinden, in welches durch Zweigrohre unter möglichst spitzem Winkel die einzelnen Aborte die auf ihnen ausgemorienen Abgangsstoffe hinabgleiten lassen. Vom Abfallrohre aus muß ein besonderes Dunkelrohr in solcher Höhe angelegt werden, daß die Mündung desselben mindestens um einen Meter über das Dach des Abtritts-



gebäude hinauftragt." Auf Antrag des Stadt. Fontane wird die Notifizierung der Kommission zu der Streichung dieser Bestimmungen beigelegt werden. Neue Abtrittsgruben dürfen nicht innerhalb der Grundmauern bewohnter Räume angelegt werden. Bereits vorhandene Abtrittsgruben, welche den in § 7 enthaltenen Bestimmungen nicht genügen, müssen innerhalb 2 Jahren entsprechend abgeändert oder beseitigt werden. Eingefügt wird auf Antrag der Kommission folgende Bestimmung: "Wo in bereits vorhandene Gruben Abfallrohre einmünden, muß für Ventilation durch Anlage eines Dampfrohrs gesorgt werden. Die Abfallrohre müssen aufserne, oder glasierte thönerne sein; das Dampfrohr muß mindestens 1 Meter über das Dach des Gebäudes hinausgehen und mit Ventilation versehen sein." § 8 betrifft die Einrichtung beweglicher Behälter (Tonnen); die Abfallrohre zu denselben müssen aus glattem, nicht durchdränktem Stoffe gefertigt, und die Seitenrohre, welche von den Abtrittsräumen zum Abfallrohr führen, von Steingut oder innen emaillierten Eisen gefertigt sein. Die beweglichen Behälter müssen in verschlossenen zur Reinigung geeigneten Räume aufgestellt sein. — § 9 Neue Abtritts-Gruben oder Einrichtungen und Behälter dürfen nur nach vorheriger baupolizeilicher Besichtigung und schriftlicher Genehmigung in Gebrauch genommen werden. § 10 bezieht sich auf die Zulässigkeit der Einführung thierischen Düngers, und nicht fester Schlachtabfälle in die Senkgruben. § 11. Jeder Verpflichtete hat dafür Sorge zu tragen, daß die Entleerung der Bedürfnis-Anhalten und die Fortschaffung der Auswurfstoffe in den dafür bestimmten Fristen und Orten erfolgt. § 12. Die Räumung ist vorzunehmen bei Gruben mindestens vierteljährlich, jedenfalls aber, sobald die Grube bis auf 0,20 Meter vom Rande entfernt gefüllt ist. Die beweglichen Behälter sind mindestens 2 mal wöchentlich abzufahren und fortzuschaffen. § 13. Die Räumung der Gruben darf nur bei Tage, und in eisernen luftdicht verschlossenen Tonnenwagen mit pneumatischen Apparaten mittelst Dampfpumpen erfolgen. § 14. Die Entleerung der Gruben hat in der Regel von der Straße aus zu erfolgen, und ist nach § 15 jede andere Art und Weise der Entleerung und Abfuhr untersagt, so lange nicht besondere polizeiliche Genehmigung für dieselbe erlangt ist. § 15. Zur Vornahme der Grubenreinigung und der Abfuhr des Grubeninhalts und der beweglichen Behälter sind außer der städtischen Verwaltung nur die von der königl. Polizeidirektion unter Zustimmung des Magistrats zugelassenen Unternehmer befugt. Die Regelung der Gebühren für Entleerung und Reinigung wird durch Ortsstatut festgestellt." Gegen diese Bestimmung machte Stadt. Rosenfeld geltend, daß dieselbe eine bedeutende Beschränkung der Hausbesitzer involviren würde und auch mit der Gewerbefreiheit in Widerspruch stehe. — Stadtbaurath Gruber macht dagegen geltend, daß ohne Verleihung eines derartigen Monopols sich schwerlich ein Unternehmer für die Abfuhr finden werde. — Stadt. Landsberger weist darauf hin, daß auch die Kommission der Ansicht gewesen sei, daß die Verleihung eines Monopols notwendig sei. — § 17. Die Grubenreinigung und Abfuhrunternehmer haben die Verpflichtung, Wahrnehmungen über schadhafte oder fehlerhafte Abtritts- u. Gruben sofort dem Grundstücksbesitzer event. der königl. Polizeibehörde zur Anzeige zu bringen. — § 18. Die Abfuhr der beweglichen Behälter darf sowohl am Tage, als auch während der Nachtzeit geschehen; die Abfuhr hat in geschlossener Weise zu erfolgen. Die §§ 19–24 enthalten weitere Bestimmungen in Betreff der Abfuhr, sowie die Bestimmungen für Uebertretung dieser Polizeiverordnung, die zu keinen Ausstellungen Anlaß geben. — Die gesammte Vorlage gelangt hierauf zur Annahme.

Die Versammlung erklärt sich gemäß dem Magistrats-Antrage, über welchen Stadt. Dr. Lebinski berichtet, damit einverstanden, daß ein an Augenkrankheit leidender städtischer Lehrer für ein halbes Jahr vom Dienste dispensirt werde, und bewilligt die erforderlichen Mittel für die Stellvertretung.

Von den Stadt. Riksen und Genossen ist an den Magistrat eine Anfrage in Betreff des Baus der Schulbarade gerichtet worden. Bürgermeister Herse beantwortet diese Anfrage dahin: Magistrat habe den Direktor des Realgymnasiums aufgefordert, den Garten zur Errichtung der Schulbarade zu übergeben. Der Direktor habe gleichzeitig ein Schreiben an den Magistrat gerichtet, in welchem er erklärte, er werde gerichtlichen Schutz nachsuchen, und sich auch bei dem Provinzial-Schulkollegium beschweren. Es sei nun vom Magistrat beschlossen worden, die gerichtliche Klage gegen den Direktor auf Räumung des Gartens einzuleiten. Vor dem in dieser Angelegenheit anberaumten Termine habe aber der Direktor den Garten freiwillig übergeben, so daß damit die Sache von diesem Gesichtspunkte erledigt war. Ungünstiger für die Stadtgemeinde stehe es mit der Beschwerde des Direktors beim Provinzial-Schulkollegium. Letzteres habe sofort die königliche Regierung aufgefordert, den Bau der Schulbarade zu inhibiren, und vom Magistrat sei Bericht eingefordert worden. Den städtischen Behörden werde vom Provinzial-Schulkollegium das Recht freitig gemacht, über das Realgymnasiums-Grundstück zu verfügen. In Wirklichkeit aber stehe die Sache folgendermaßen: Stadtrath Berger habe 50 000 Thaler für den Bau der Realschule, und außerdem 1500 Thaler zum Ankauf einer Parzelle des städtischen Grundstücks bestimmt; die Stadtgemeinde habe außerdem den städtischen Erben noch ein Grundstück auf der Schulstraße übergeben. Da nun Stadtrath Berger in der einen Sitzungsbefundung sagte, er schenke die 50 000 Thlr. an die städtische Realschule, in der zweiten: er schenke die Parzelle des städtischen Grundstücks an die Stadtgemeinde, so verlangte das Provinzial-Schulkollegium eine genaue Deklaration hierüber, worauf denn Stadtrath Berger die schriftliche Erklärung abgab: er schenke die 50 000 Thlr. und die Parzelle der Stadtgemeinde zum Bau einer Realschule. Auf Grund dieser Erklärung ist dann auch die landesherrliche Genehmigung der Stiftung erfolgt. Es sei wohl unzweifelhaft, daß vom rechtlichen Gesichtspunkte der Stadtgemeinde keine Schwierigkeiten gemacht werden können, da das Grundstück ihr freies Eigentum sei. — Ferner sei das Lehrkollegium des Realgymnasiums zusammengetreten, und habe einen Protest gegen den Bau der Schulbarade erhoben, und diesem Proteste haben sich das Lehrkollegium des Friedrich-Wilhelms-Gymnasiums, sowie einige Adjunkten am Ortlichen Plage angeschlossen; dieser Protest werde damit motivirt, daß durch Errichtung noch einer Schule von ca. 300 Schülern der überdies schon große Konfluß von Schülern in jener Gegend noch vermehrt werden würde. — Diefem Uebelstande würde sich dadurch abhelfen lassen, daß Anfang und Schluß der Schultunden in der Schulbarade auf eine andere Zeit verlegt würde; auch sollen nur Knabenklassen in der Schulbarade untergebracht werden. Eine dritte Schwierigkeit, welche die Bauordnung bereiten würde, insofern nach derselben in Fachwerks-Gebäuden keine Feuerungen enthalten sein sollen, ist in sehr dankenswerther Weise von der Polizeidirektion behoben worden, insofern dieselbe den Nothstand anerkannt und ausnahmsweise für die Schulbarade einen Fachwerksbau mit Feuerungen genehmigt hat. Denfalls werde der Magistrat in Angelegenheit der Schulbarade bis an die höchsten Instanzen gehen.

Nachdem Stadt. Riksen dem Bürgermeister Herse den Dank für diese klare Darlegung des Thatbestandes ausgesprochen, erreichte damit die Sitzung gegen 8 Uhr Abends ihr Ende.

## Telegraphische Nachrichten.

**Kassel, 14. Mai.** Ueber den gemeldeten Unfall in dem Kohlenbergwerke bei Selsa (Niederhessen) wird berichtend mitgeteilt, daß nicht mehrere Bergleute getödtet worden sind, sondern daß der Grubenkeiler allein den Tod gefunden hat. Im Uebrigen wurde der Unglücksfall nicht durch schlagende Wetter, sondern durch Stidwetter (Kohlenoxydgas) verursacht.

**Hamburg, 14. Mai.** Wie die „Hamburger Börsenhalle“ meldet, ist der Hamburger Dampfer „Denderah“ von der Kosmos-

Linie, welcher von Südamerika kommend bei St. Vincent vor Anker lag, von dem nach La Plata bestimmten Hamburger Dampfer „Rio“ angelegt worden und gesunken. Passagiere und Mannschaft wurden gerettet.

**Wien, 14. Mai.** Die „Polit. Korresp.“ meldet: Der Kaiser von Rußland, welcher sofort nach dem Ableben der Kaiserin Maria Anna dem Kaiser von Oesterreich telegraphisch sein Beileid aussprach, beauftragte den Botschafter, Fürsten Lobanow, die schmerzliche Theilnahme des russischen Kaiserhauses mit Versicherungen der Gefühle der Freundschaft für den Kaiser von Oesterreich diesem mündlich auszudrücken. Fürst Lobanow entledigte sich dieses Auftrags in einer Privataudienz am 12. d. Ms.

**Wien, 14. Mai.** Laut Mittheilung des Klubvorstandes der Linken an die Tagesblätter einigte sich der Klub mit großer Majorität zu einem einheitlichen Vorgehen in der morgigen Sitzung. Die dissentirenden Mitglieder erklärten sich in Rücksicht auf das gemeinsame Parteinteresse der Majorität zu fügen.

**Paris, 14. Mai.** Gestern Abend 10 Uhr stürzte auf der Nordbahn bei der Station Landy in der Ebene von St Denis, bei einer Kreuzung von 2 über einander liegenden Bahnlängen, ein die obere Linie entlang fahrender Güterzug in Folge eines Versehens auf den eben die untere Bahnlinie passirenden Personenzug, der Maschinist wurde getödtet, 25 Passagiere und 5 Bahnbeamte wurden mehr oder weniger verletzt, die meisten Passagiere konnten die Reise alsbald fortsetzen.

**London, 14. Mai.** In der gestrigen Sitzung des Oberhauses erklärte der Staatssekretär des Auswärtigen, Lord Granville, er finde keinen Unterschied zwischen seiner Antwort vom 1. Mai betreffend die Konferenz und der bezüglich der Erklärung des Premiers Gladstone. Lord Cairns verlangte eine offene Erklärung über den unklaren Punkt. Der Lordkanzler Lord Selborne bemerkte darauf, der Premier Gladstone habe mit seiner Antwort gesagt, daß, falls bei der Konferenz eine andere Frage als die finanzielle aufgeworfen und behandelt werden sollte, dies als eine neue Konferenz anzusehen sein würde.

**Rom, 14. Mai.** Der italienische Botschafter in Petersburg, Graf Greppi, ist beauftragt worden, dem Großfürsten-Thronfolger das demselben anlässlich seiner Großjährigkeits-Erklärung vom Könige Humbert verliehene Collier zum Annunclation-Orden zu überreichen. — Der König von Württemberg hat von Stresa aus mittelst der Gotthardbahn die Rückreise nach Stuttgart angetreten.

**Brüssel, 14. Mai.** [Kammer der Repräsentanten.] Janson begründete einen Gesetzesantrag auf Beseitigung des Artikels 4 des Schulgesetzes, welcher dem Klerus die Befugnis beläßt, in den Schulen religiösen Unterricht zu erteilen. Der Antrag wurde zur Erwägung angenommen. — Der Minister des Innern beantwortete sodann eine Interpellation bezüglich der Choleraepidemie, indem er sagte, die Situation sei keineswegs beunruhigend, übrigens seien Maßregeln gegenüber allen Eventualitäten getroffen.

**Newyork, 14. Mai.** Der Schatzsekretär Folger, der hier anwesend ist, telegraphirte eine Anordnung nach Washington zur sofortigen Einlösung der 127. Serie der Bonds, welche am 20. Juni d. J. fällig werden; nöthigenfalls soll die Einkieferung weiterer zehn Millionen angeordnet, sowie alle nöthigen Schritte gethan werden, um der gegenwärtigen Situation abzuhefen.

Verantwortlicher Redakteur: G. Fontane in Posen.

Für den Inhalt der folgenden Mittheilungen und Inserate übernimmt die Redaktion keine Verantwortung.

## Meteorologische Beobachtungen zu Posen im Mai.

Datum	Barometer auf 0	Wind	Wetter	Temp. i. Gels Grad.
Stunde	Gr. red. in mm. 82 m Seeshöhe			
14. Nachm. 2	751,5	SW schwach	heiter <sup>1)</sup>	+24,0
14. Mids. 10	750,8	SW mäßig	halbbewölkt <sup>2)</sup>	+17,3
15. Morgs. 6	750,8	W mäßig	bedeckt	+15,9

<sup>1)</sup> Regenhöhe: 4,7 mm.

<sup>2)</sup> Wetterleuchten.

Am 14. Wärme-Maximum: +28°3 Cels.

„ „ Wärme-Minimum: +11°8 „

## Wasserstand der Warthe.

Posen, am 14. Mai Morgens 2,58 Meter.

„ „ 14 „ Mittags 2,58 „

„ „ 15 „ Morgens 2,52 „

## Telegraphische Börsenberichte.

### Roude-Course.

**Frankfurt a. M., 14. Mai.** (Schluß-Course.) Still.  
Lond. Wechsel 20,41. Pariser do. 81,07. Wiener do. 167,85. R.-M. 2. M. —. Rheinische do. —. Hess. Ludwigsb. 110,4. R.-M.-Br.-Ant. 128,4. Reichsbank 102,4. Reichsbank 146,4. Darmst. 156. Meining. 94,4. Deut. ung. Bank 715,00. Kreditaktien 269. Silberrente 68,4. Papierrente 67,4. Goldrente 85,4. Ung. Goldrente 77,4. 1860er Loose 122,4. 1864er Loose 314,00. Ung. Staatsb. 222,00. do. Oest.-Dbl. II. —. Böhm. Westbahn 263,4. Elisabethb. —. Nordwestbahn 154. Galizier 240. Franzosen 267,4. Lombarden 131,4. Italiener 96,4. 1877er Russen 94,4. 1880er Russen 76,4. II. Orientanl. 59,4. Centr. Pacific —. Diskonto-Kommandit —. III. Orientanl. —. Wiener Bankverein 93. 5,4. Oesterreichische Papierrente 80,4. Buschirader —. Egypter 67,4. Gotthardbahn 109,4. Türlen 9,4. Südb.-Böhmer 105,4. Tabakaktien —.

Nach Schluß der Börse: Kreditaktien 268,4. Franzosen 267,4. Galizier 239,4. Lombarden 131, II. Orientanl. —. III. Orientanl. —. Egypter —. Gotthardbahn —. Spanier —. Marienburg-Moskwa —. 1860er Loose —. Tabakaktien —.

**Wien, 13. Mai.** (Schluß-Course.) Geschäftslös.  
Papierrente 80,77, Silberrente 81,50, Oester. Goldrente 101,65, 6-proz. ungarische Goldrente 122,60 4-proz. ung. Goldrente 92,52, 5-proz. ungar. Papierrente 89,10. 1864er Loose 124,00, 1860er Loose 137,25. 1864er Loose 173,75. Kreditloose 177,00, ungar. Prämien 117,00. Kreditaktien 320,80. Franzosen 318,40. Lombarden 144,90. Galizier 285,25. Rask.-Oderb. 150,50. Pardubitzer 151,75. Nordwestbahn 183,50. Elisabethbahn 235,00. Nordbahn 254,50. Oester. Ung.-Bank —. Türlische Loose —. Unionbank 109,80. Anglo-Aust. 114,50. Wiener Bankverein 110,20. Ungar. Kredit 320,20. Deutsche Pässe 59,55. Londoner Wechsel 121,70. Pariser do. 48,30. Amsterdamer do. 101,00. Napoleons 9,66. Dufaten 5,71. Silber 100,00. Marknoten 59,57,4. Russische Banknoten 1,23,4. Zemberg-

Gernowis —. Kronpr.-Rudolf 181,70. Franz-Josef —. Dux-Bodenbach —. Böhm. Westb. —. Elbthalb. 193,25. Tramway 216,99. Buschirader —. Oester. 6-proz. Papier 96,25. Tabakaktien —.

**Wien, 14. Mai.** (Privatverkehr.) Oesterreichische Kreditaktien 320,25, ungar. Goldrente 92,57, Länderbank —. Behauptet.  
**London, 14. Mai.** Consois 101,4, Italienische 6-prozentige Rente 96,4, Lombarden 124,4, 3-proz. Lombarden alte 12,4, 3-proz. do. neue —, 5-proz. Russen de 1871 91,4 5-proz. Russen de 1872 91,4 5-proz. Russen de 1873 93,4 5-proz. Türken de 1865 8,4 4-proz. fundirte Amerik. 125,4, Oesterreichische Silberrente —, do. Papierrente —, 4-proz. Ungarische Goldrente 77,4, Oester. Goldrente 84,4, Spanier —, Egypter neue 61,4, do. unif. 65,4, Ottomanbank 16,4, Preuß. 4-proz. Consois 102,4. Rubia.

**Suez-Aktien 84.** Silber —.  
In die Bank floßen heute 63 000 Pfd. Sterl.  
Wasserkont 1,4 pSt.

**Petersburg, 14. Mai.** Wechsel auf London 24,4, II. Orientanleihe 93,4, III. Orientanleihe 93,4, Neue Goldrente 163,4, Petersburger Diskontobank 47,4.

### Produkten-Kurse.

**Wien, 14. Mai.** (Getreidemarkt.) Weizen hiesiger loco 18,50, fremder 19,00, per Mai 18,10, per Juli 18,10, per Novbr. 18,15. Roggen loco hiesiger 15,00, per Mai 14,45, per Juli 14,65, per Novbr. 14,65. Hafer loco 15,50. Rüböl loco 30,50, per Mai 30,10, pr. Okt. 29,20.

**Bremen, 14. Mai.** Petroleum (Schlußbericht.) matt. Standard white loco 7,45, per Juni 7,50, per Juli 7,60, per August 7,70, per Aug.-Dezbr. 7,95. Alles Br.

**Hamburg, 14. Mai.** (Getreidemarkt.) Weizen loco unv., auf Termine ruhig, per Mai 168,00 Br., 167,00 Gd., per Juni-Juli 169,00 Br., 168,00 Gd. Roggen loco unv., auf Termine ruhig, per Mai 132,00 Br., 131,00 Gd., per Juni-Juli 131,00 Br., 130,00 Gd. Hafer u. Gerste unveränd. Rüböl fest, loco 58, per Oktober 57,4, Spiritus matter, per Mai 39,4 Br., per Mai-Juni 39,4 Br., per Juli-August 40,4 Br., per August-Septbr. 42,4 Br. Raffee günstig. Umsatz 5500 Sad. Petroleum matt. Standard white loco 7,70 Br., 7,60 Gd., per Mai 7,50 Gd., per August-Dezbr. 8,00 Gd. — Wetter: Heiß.

**Wien, 14. Mai.** (Getreidemarkt.) Weizen per Mai-Juni 9,60 Gd., 9,65 Br., per Herbst 9,82 Gd., 9,87 Br. — Roggen per Mai-Juni 8,10 Gd., 8,15 Br., per Herbst 7,95 Gd., 8,00 Br. Raps per Mai-Juni 6,83 Gd., 6,88 Br., per Juli-August 6,93 Gd., 6,98 Br. Hafer per Mai-Juni 7,95 Gd., 8,00 Br., pr. Herbst 6,92 Gd., 6,97 Br.

**Wien, 14. Mai.** (Produktenmarkt.) Weizen loco matt, per Herbst 9,54 Gd., 9,55 Br. Hafer per Herbst 6,52 Gd., 6,54 Br. Raps per Mai-Juni 6,81 Gd., 6,83 Br. Rohraps per August-Septbr. 13,4 a 13,4. Wetter: Windig.

**London, 14. Mai.** Rüben + Rohzucker 15,4 fest. Havannazucker Nr. 12 16,4 nominell, Centrifugal Ruba —.

**London, 14. Mai.** An der Riste angeboten 9 Weizenladungen. Wetter: Veränderlich.

**London, 14. Mai.** Bei der gestrigen Wollauktion waren Preise unverändert.

**London, 14. Mai.** (Schlußbericht.) Fremde Zufuhren seit letzten Montag: Weizen 15 170, Gerste 6990, Hafer 18 610 Dts.

Weizen nominell, fast unverkäuflich, angelommene Ladungen ruhig. stetig. Mehl flau, Hafer träge, Raps und Gerste fest.

**Leizh, 14. Mai.** Getreidemarkt. Markt leblos. Weizen 1 sh. niedriger, andere Artikel unverändert.

**Osaka, 13. Mai.** Getreidemarkt. Weizen träge, williger. — Wetter: Schön.

**Stadgott, 14. Mai.** (Schluß.) Rohreisen. Mixed numbers warants 41,4 sh. — d.

### Marktpreise in Breslau am 14. Mai.

Festsetzungen der städtischen Markt Deputation.	gute	mittlere	geringe Waare
	Öch. ster drigt. R. Pf.	Öch. ster drigt. R. Pf.	Öch. ster drigt. R. Pf.
Weizen, weißer	20 20	18 —	16 80
do. gelber	18 40	17 50	16 —
Roggen	15 70	15 50	14 80
Gerste	16 —	14 80	14 —
Hafer	15 60	15 40	14 90
Erbsen	19 —	18 —	17 50

Kartoffeln, pro 50 Kilgr. 3,20–3,25–3,30–3,75 Mark. pro 100 Kg. 6–6,50–7–7,50 Mark. pro 2 Liter 0,12–0,13–0,14–0,15 Mark. — Heu, per 50 Kg. 3,30–3,70 Mark. — Stroh, per Schock a 600 Kilgr. 23,00–27,00 Mark.

**Breslau, 14. Mai.** (Amtlicher Produkten-Börsen-Bericht.) Roggen (per 1000 Kilogramm) fester. Geländigt 1000 Centner. Abgelassene Rindungsscheine —, per Mai 155,00 Gd., per Mai-Juni 152,50 Gd. Br., per Juni-Juli 152,00 Br., per Juli-August 151,00 Br., per August-September —, per September-Oktober 149,00 Gd. Br. — Weizen Geländigt — Centner, per Mai 187 Br. — Hafer Geländigt — Centner, per Mai 146 Gd., per Mai-Juni 146 Gd., per Juni-Juli 146 Gd. — Raps Geländigt — Centner, per Sept-Oktober 250 Br. — Rüböl wenig verändert. Geländigt — Centner, loco 60,50 Br., per Mai 58,50 nominell, per Mai-Juni 57,00 Br., per Septbr.-Oktober 56,00 Br. — Spiritus ruhiger. Geländigt — Liter, per Mai 49–49,20 bez., per Mai-Juni 49–49,20 bez., per Juni-Juli 49,60 bez. Gd., per Juli-August 50,30–50,20 bez., per August-Sept. 50,50–50,40 bez., per September-Oktober 50,00 Br., per Oktober-November — Gd. Zink (per 50 Kilogr.) ohne Umfah. Die Fäulen-Kommission.

**Stettin, 14. Mai.** [An der Börse.] Wetter: Leicht bewölkt. + 18° Reaumur. Barometer 28,3. Wind: SSO.

Weizen fest, per 1000 Kilogramm loco gelber und weißer 162 bis 180 M., per Mai, per Mai-Juni 179–178,5 M. bez., 178 M. Br., per Juni-Juli 177 M. bez. und Gd., per Juli-August 179,5 M. bez. und Gd., per Sept.-Oktober 180,5 M. bez. und Br. — Roggen fest, per 1000 Kilogr. loco inländischer 140 bis 142 M., russischer 147–150 M., abgelassene Anmelbungen — M. bez., per Mai und per Mai-Juni 141–142–141,5 M. bez., per Juni-Juli 141,5–142 bis 141,5 M. bez., per Juli-August 141,5 M. bez., per September-Oktober 142 bis 141,5 M. bez., per Oktober-November 141,5 M. bez. — Gerste ohne Handel, per 1000 Rilo loco Märkische — M. — Hafer ohne Handel, per 1000 Kilogramm per Mai — M. Gd. — Sommergetreide ohne Handel. — Winterrüben ohne Handel, per 1000 Rilo per Sept.-Oktober — M. bez., — M. Br. — Rüböl ruhig, per 100 Kilogramm loco ohne Fas bei Kleinigkeiten 58,5 M. Br., per Mai 56,5 M. Br., per Sept.-Oktober 54,75 M. Br., per Oktober-November — bez. — Spiritus ruhiger, per 10,000 Liter-pSt. loco ohne Fas 49 M. bez., nicht abgenommene Anmelbungen — M. bez., per Mai und per Mai-Juni 49,4 bis 49,2 M. bez., per Juni-Juli 49,5–49,4 M. bez., per Juli-August 50,4 M. bez., 50,3 M. Br. u. Gd., per August-Sept. 51,0 M. bez., per Sept. — M. bez., per Sept.-Oktbr. 50,2 M. Br., per Oktober-November — M. — Angemeldet: 3000 Bentner Weizen, 6000 Ztr. Roggen, — Ztr. Hafer, 20 000 Ztr. Spiritus. — Regulirungspreise Weizen 178,5 Mark, Roggen 141,5 M., Rüböl 56,5 M., Hafer — M., Spiritus 49,3 M. — Schweinefleisch Wilcor — M. tr. bez., Fairbank — M. transito bezahl. — Kartoffelmehl prima — M. per 100 Rilo Brutto inkl. Sad. — Petroleum loco 8,05 M. tr. bez., Regulirungspreis 8,05 M. trans., alte Liang 8,35 M. trans. bez. Heutiger Landmarkt: Weizen 174–185 M., Roggen 140–146 M., Gerste 134–143 Mark, Hafer 150–155 Mark, Erbsen 165–195 M., Rüben —, Mark, Kartoffeln 40–45 Mark, Heu 2,25–2,75 Mark, Stroh 27–30 Mark. (Office-Stg.)



